

PLOANIES SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

I èi é düc dër bel invia ai 13 de ma, dales 21.00, ala prozesciun da Porsenú a Neustift; *ciarede tl'ultima plata*; prenotesse cina l'atra jöbia, 11/05, pro Leo 348 40 96 351.

La Uniun dles Ères Catoliches invieia düc i geniturs che á n pice möt da batié, pers che aspetta, toc y totes ala preparaziun dl bato, en sabeda ai 6 de ma, (nia ai 13!!) dales 15.00 - 17.00, tla colonia da La Ila. Prenotesse 0471 849 372.

SAN MARTIN: En sabeda, ai 6 de ma, domisdé, vëgnel invié da pert dl Comun, Stödafüch, Uniun dl Sport y Assoziaziun Turistica da romené sò le paisc. Dötes les uniuns dl paisc: Club Seniors, Consëi de Cöra, Cor de Dlijia, Grup Jogn, Jonëza da Paur, KVV, Musiga di Jogn, Musiga, Artejans, Uniun Iagri, Uniun Pëiapesc, Uniun Sport, Uniun Èi, Uniun Ères, Uniun Guant da Zacan, Uniun dl Teater y düc chi che sciafia da daidé s'incunta dales 13.30 jö dal ciamp dl sport por partí sò i laurs. Ala fin griliada.

LUNGIARÜ: Dala domënia di 30 d'auri por döt le mëis de ma vëgnel tigní dales 7.55 dan la gran mëssa na proa da cianté impede la corona, a chëra che düc é bel invia.

La Uniun di Pëiapesc da Lungiarü tëgn la reuniun generala ai 05 de ma dales 19.30 sò dal Lüch de Vanc; sozi nüs vëgn ma tuc sò dala reuniun generala.

Oste fá na esperiënza tl ciamp dles organisaziuns Non-Profit? La Ciasa de Palsa tol sò d'isté studënc y studëntes danter 16 y 19 agn por sorvisc de volontariat da 6 a 8 edemes por: accompagné y baié cun i berbesc y les mëdes - aiüt tl'animaziun - aiüt tl trasport intern - laurs d'aministrazion - aiüt pro laurs da verdaciasa - aiüt pro laurs d'economia dla ciasa. Ala fin ciafa i voluntars na retüda de 80 € netto por vigni edema de laur. Info 0474 524786. Le formular por la domanda pon desciafé da www.ciasadepalsa.it y pó gní dé jö cina ai 16 de ma dales 12.00 ti ofizi dla Ciasa de Palsa.

Baratada de ciüf ai 10 de ma dales 20.00 tl salf di stödafüch a San Martin. *Ciarede ultima plata*.

Ai 4 y ai 18 de ma tl Zënter Families Mareo dales 10.00-11.00: curs de massajes a de pici mituns da 6 edemes a 6 mëisc. Prenoté pro Sofia 338 71 73 577. *Ciarede ultima plata*.

A La Val él l'ater dedolönesc, ai 09 de ma, dales 9.30-11.30 tl pice salf de comun n curs co porté i pici mituns. Al gnará ince insigné techniches da porté i popi cun na peza. Le curs é limité a 4 porsones. Info y prenotaziuns pro Sofia al tel. 338/7173577.

La Uniun dl Sport da San Martin organisëia n curs de Quantic Joga cun Natalie Dalponte, che mët man en dedemesaledema, ai 3 de ma, pur 6 iadi. Le curs vëgn tigní vigni iade le dedemesaledema dales 19.30 inant tla palestra da San Martin. Infos y prenotaziuns le pröm dé te palestra o 348 51 98 620.

Le Sorvisc ai Jogn: al vëgn dé ia i ultimi posé por chëstes edemes por jogn y jones dla scora mesana: Edema de zircus dai 10.7 al 15.7 a La Ila, Curs da nodé dai 24.7 ai 28.7 a Raiscia, Edema dla sciënza dai 24.7 ai 28.7 a San Martin y Edema dl skateboard dai 7.8 ai 11.8 a Badia. Iscriziuns y info tl Sorvisc ai Jogn 0474 523 070 o www.proiec.org.

Döt le bun a chi che complësc i agn de ma

a San Martin: Emma Costabiei che nen complësc 80 al 1
Nina Rubatscher Tolpeit che nen complësc 87 al 1
Zita Prada Planatscher che nen complësc 82 ai 5
Pio Baldissera che nen complësc 88 ai 8

a Lungiarü Cecilia Daporta Pezzei che nen complësc 89 ai 8
Monica Mischi Daporta che nen complësc 81 ai 13



www.unitepastorla.org

Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü

siur Iaco Ploner 333 48 32 765 / 0474 453 003 - ploner.jakob@aruba.it
redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523 194

30.04.17 – 07.05.17 nr. 23

termo da publiché: jöbia 20.00
radio: 90,40 / 93,70



TERZA DOMËNIA DE PASCA – A

Vangele: Lüca 24,13-35

Tratan ch'ai baià y se cuntà sü pinsiers,
él gnü pormez Gejù y é jü impara.
Mo sü edli n'ê nia bugn de le conësce.
Al ti á dit: Tan ch'i se stentëis
da creïe döt ci che i profeç á dit.
Ne messâ nia le Messia patì döt chësc,
por rové insciö te süa gloria?
Y al ti spligâ, ci ch'al sta scrit
te döta la Scritöra porsura d'ël.



Ai ê rovà dan dal païsc, olach'ai ê por jì.
Gejù savaia da orëi jì inant, mo èi ne zedô nia y dijô:
Romagn pro nos, ch'al vëgn prësc da sëra y le dé s'un va.
Al é jü ite impara, por restè cun èi. Y canch'al ê impara pro mësa
àl tut le pan, à dit l'aprisce de lalt, l'à rumpì y ti l'à dè.
Sëgn s'à daurì sü edli y ai l'à conesciü.

Dui discepui sön tru da Ierusalem a Emmaus; degöna spazirada saurida,
mo n tru de 11 km, plütosc na sciampada dan da ci che ê sozedü.

Èsi pö döt spordüs da ci che les ères savô da cunté:

Che la fossa ê öta y ch'al ê ressorí.

Chësc n'èsi nia bugn da capí.

Magari èsi por jí derevers indô tla vita da denant.

Sön chësc tru, che jô damat, damat ince te sü pinsiers,
baia i dui discepui bëgn tröp, mo ai n'ê bugn da capí püch y nia.

Sön chësc tru ti vá pormez Gejù.

Propi a chisc dui, che ne savô dër olá ia, êl Gejù che ti stô do.

Sc'i ponsun do, él n pinsier dër de consolaziun:

sc'i essun instësc n iade da ne savèi nia plü te ci vers jí.

Gejù ti vá do y ti spliga la Scritöra y ti deura i edli canch'al rump le pan.

	SAN MARTIN	LUNGIARÜ	 Signur, ví ince cun nos sciöche laota cun chi dui discepu. Descüresse ince a nos le fin de to tru, ch'i capiunse le fin de nosc tru. Romagn pro nos, canch'al vëgn da sëra y le de de nosta vita se röia! Romagn cun nos! Sideste nosc ghest y nosc ôst. Rúmpesse le pan, le pan de túa parora, le pan de to corp y de to sanch. Canche te rumpes le pan cun nos, fá ch'i te conesciunse, deache nüscedli é sovënz verc. Fá che nosc cör se mëtes a verde ch'i se dijunse un al ater: Le Signur é ressorí. Al é inant pro nos. Al nes mostra le tru dla vita y nes condüj t'abitaziun dla löm. (Rudolf Schnettler) Sciöche cristians sunse ince liá ite tla comunité d'oraziun de döta la Dlijia. Tla oraziun mundiala él i cristians che tol ite mëis por mëis les intenziuns dl Papa. Tl mëis de ma sunse inviá da perié por i cristians tl'Africa: Ch'ai se proes, do l'ejëmpl de Gejú misericordius, da dé cun súa vita testimonianza de reconziliaziun, de iustizia y de pesc.
30.04.17 3ª DOMËNIA DE PASCA -A <i>Domënia de San Ciascian</i>	9.00 Prozesciun de San Germano 9.30 Gran Mëssa 14.00 Bato de Gloria Frenner	7.55 Proa da cianté 8.15 Gran Mëssa	
01.05.17 Lönesc <i>Ojöp Laurant</i>	19.30 Corona de ma a Picolin	20.00 Corona de ma tla capela de S. Ujöp	
02.05.17 Dedolönesc <i>Atanase, Sigismund</i>	19.30 Mëssa + Rita Pizzinini + Rita Penazzi Viesi dl ann + Paul Ferdigg		
03.05.17 Dedemesaledema <i>Iaco y Filip, apostui</i>	19.30 Corona de ma a Bioch 20.00 Corona de ma sö Frëina	7.30 Mëssa + + Maddalena Clara y Daniele Dapoz + Albert Dapoz	
04.05.17 Jöbia <i>Florian, Guido, Valeria</i>	7.30 Mëssa di scholars en onur de Sant Antone + Mariangel Tavella + Adelina Zingerle Corona por vocaziuns	20.00 Corona de ma fora dala Grota	
05.05.17 Pröm vëndres <i>Iuta, Sigrid</i>	Confesciun por i amará 18.30 Adoraziun chîta 19.00 Adoraziun deboriada	7.00 Adoraziun 7.30 Mëssa en onur de Sant Ujöp y San Cristofer + Pire Mischi Confesciun por i amará	
06.05.17 Sabeda <i>Antonia, Gundula</i>	15.30 Mëssa tla Ciasa de Palsa 18.30 Mëssa prefestia dl ann + Sciandro Trebo, Tasser + Giovanni Pescoller	20.00 Mëssa prefestia dl ann + Monica Clara, Frëina + + Loise y Iarone Frenademetz + Albina Clara	
07.05.17 4ª DOMËNIA DE PASCA -A <i>Domënia de San Ciascian</i>	8.40 Prozesciun de S. Florian a Picolin 9.30 Gran Mëssa do intenziun di Stödafüch dl ann + Tone Tolpeit 14.30 Prozesciun da San Linert a Oies por vocaziuns 19.30 Corona de ma sö Ju	7.55 Corona 8.15 Gran Mëssa 14.30 Prozesciun da San Linert a Oies por vocaziuns 15.00 Corona tla Capela da Seres por vocaziuns da prou	

Bel dilan dla oferta MISEREOR: a Lungiarü él gnü ite dai adule 2.018,21 € y dai mituns 156,07 €
a San Martin él gnü ite dai adule 1.477,85 € y dai mituns 302,76 €

Sciöch'í savun vá chësta oferta ales Misciuns. Al é demanco co ci ch'an tira ite en Pasca dan dlijia por la maratia di benestanc. *Le Ploan*